



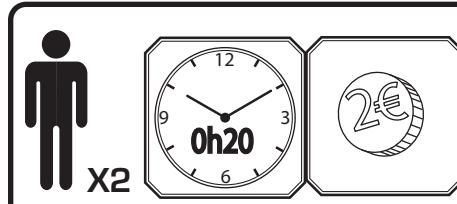
ans years  
anni  
let  
rokov  
let  
godina  
years  
år  
år  
lata  
yaşın-  
dan let  
anos  
év  
anos  
ani  
rokki  
سنوات

# Smoby

FR • ATTENTION!	CZ • UPOZORNĚNÍ!
GB • WARNING!	SK • UPOZORNENIE!
DE • ACHTUNG!	PL • OSTRZEŻENIE!
NL • WAARSCHUWING!	BG • ВНИМАНИЕ!
ES • ADVERTENCIA!	RO • AVERTISMENT!
PT • ATENÇÃO!	GR • ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
IT • AVVERTENZA!	SI • OPORIZILO!
DK • ADVARSEL!	HR • UPOZORENUJE!
SE • VARNING!	TR • UYARI!
FI • VAROITUS!	RU • ВНИМАНИЕ!
NO • ADVARSEL!	UA • УВАГА!
HU • FIGYELEMZETETESEN!	تنبيه .AR



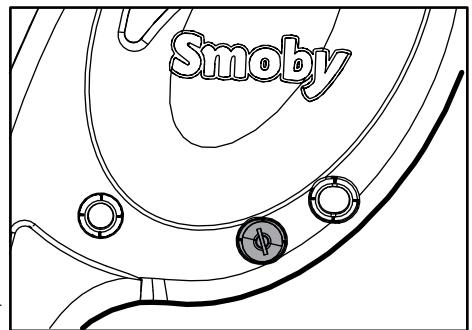
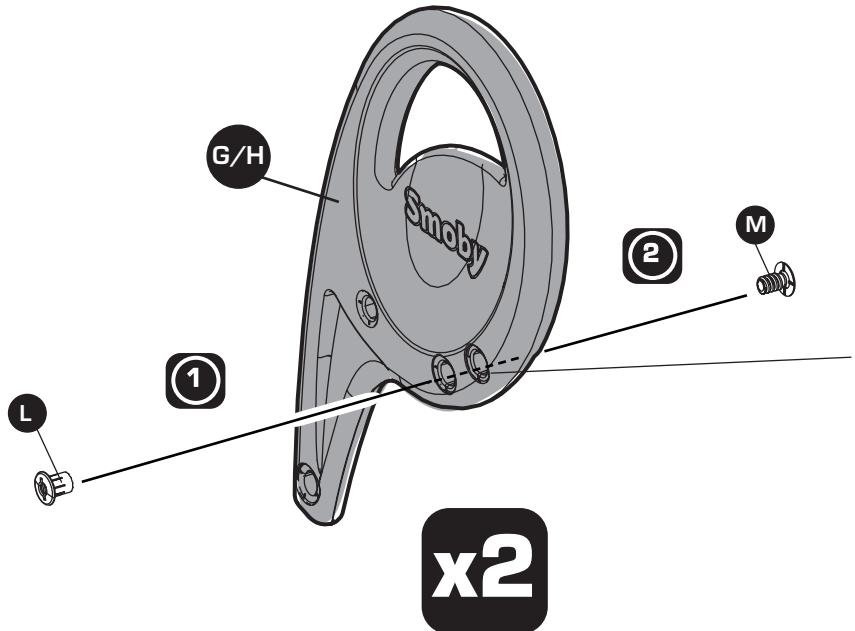
x1



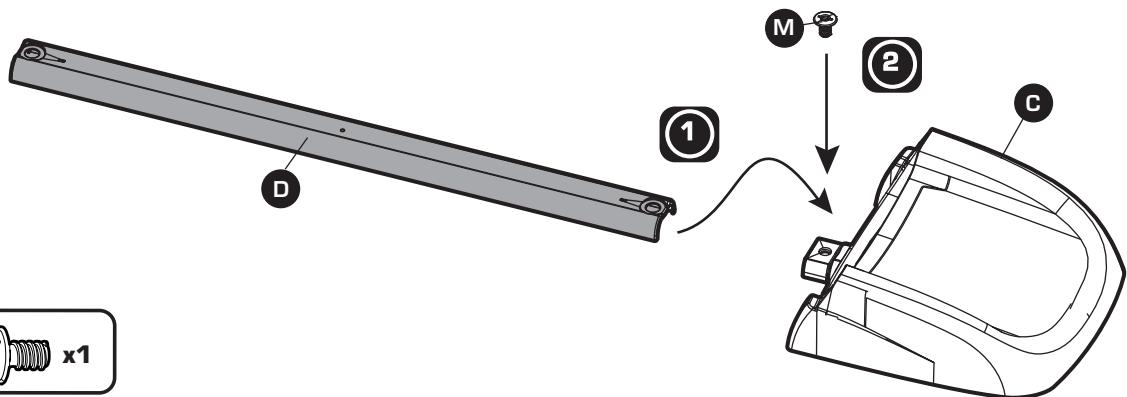
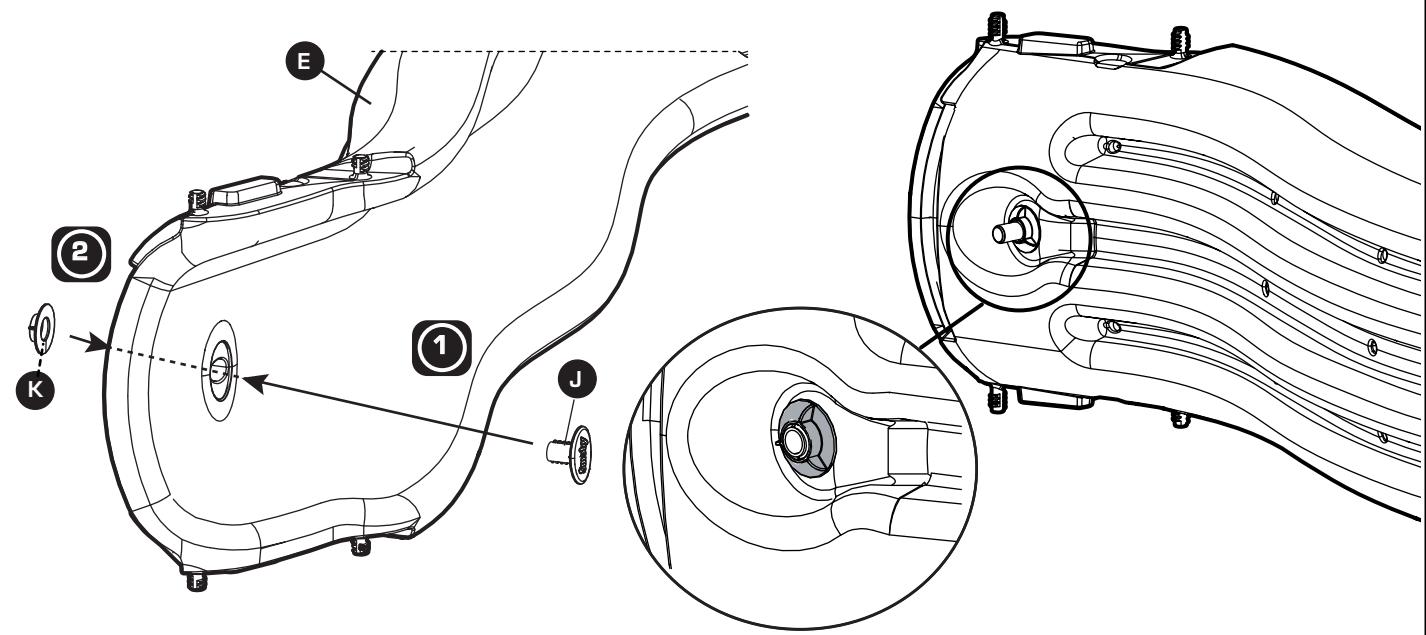
X2

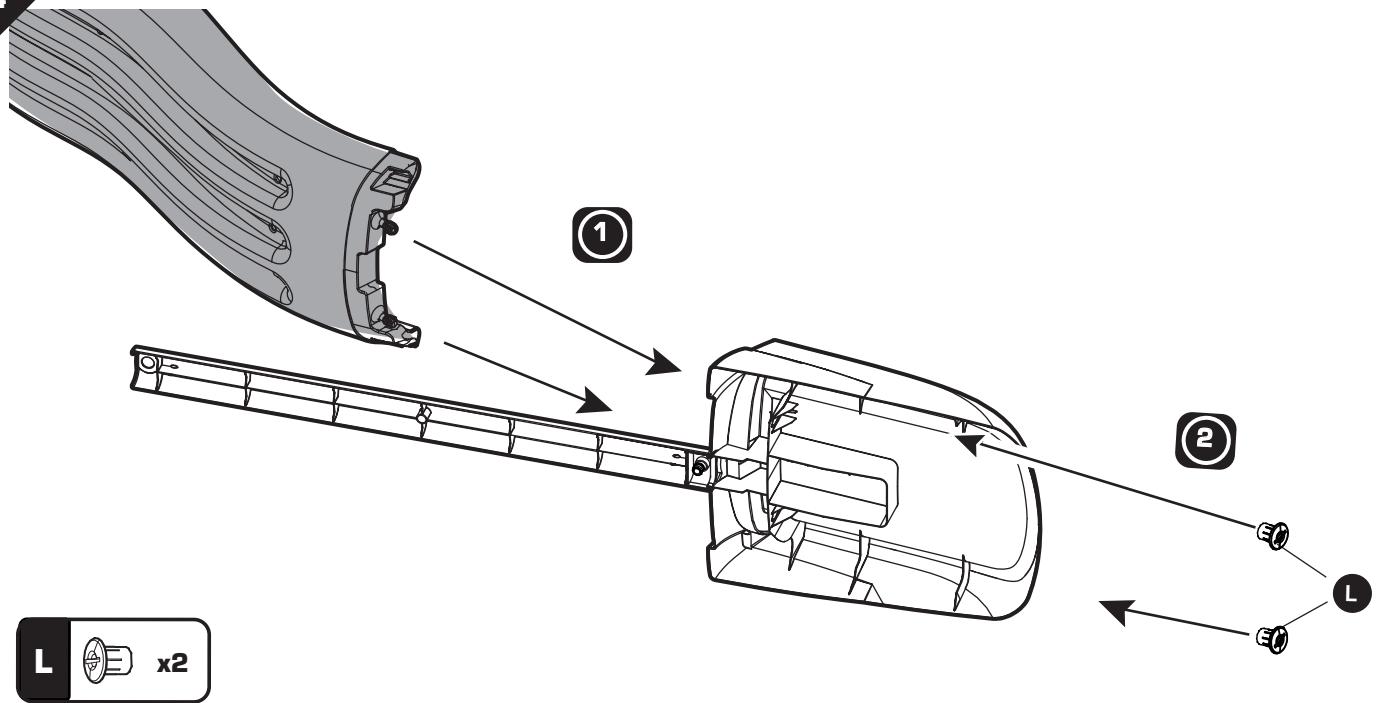
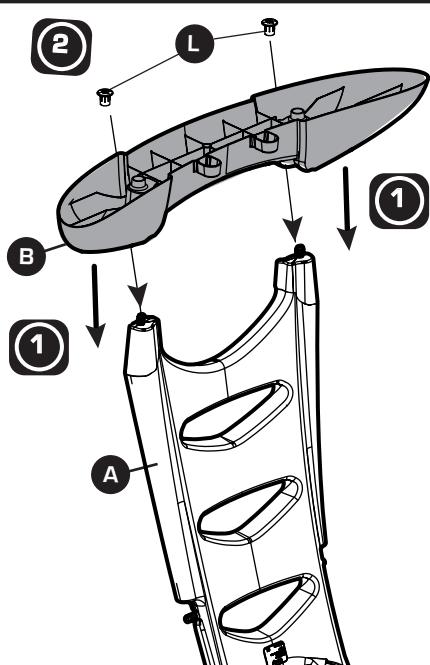
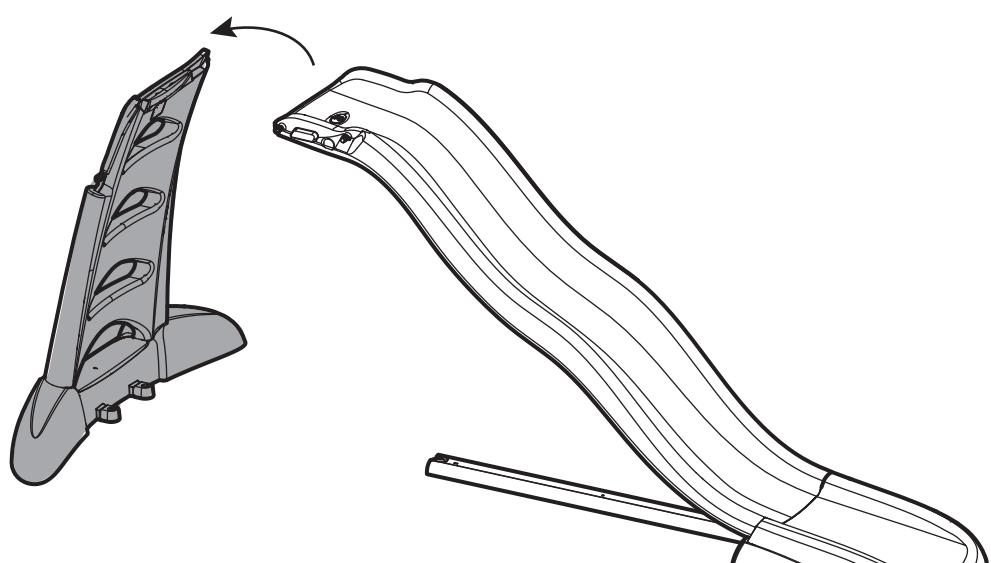
Outils non fournis  
Tools not included  
Werkzeuge nicht mitgeliefert  
Herramientas no incluidas  
Ferramentas nao incluidas  
Accessori non forniti  
Gereedschap niet bijgeleverd

A		S1400500	x1	D		I1402800	x1
B		I1402500	x1	E		S1400301	x1
C		I1402400	x1	F		I1402700	x1
G		S1400701	x1	H		I1403600	x1
J				K			
L		22404031	x12	M		22804007	x6

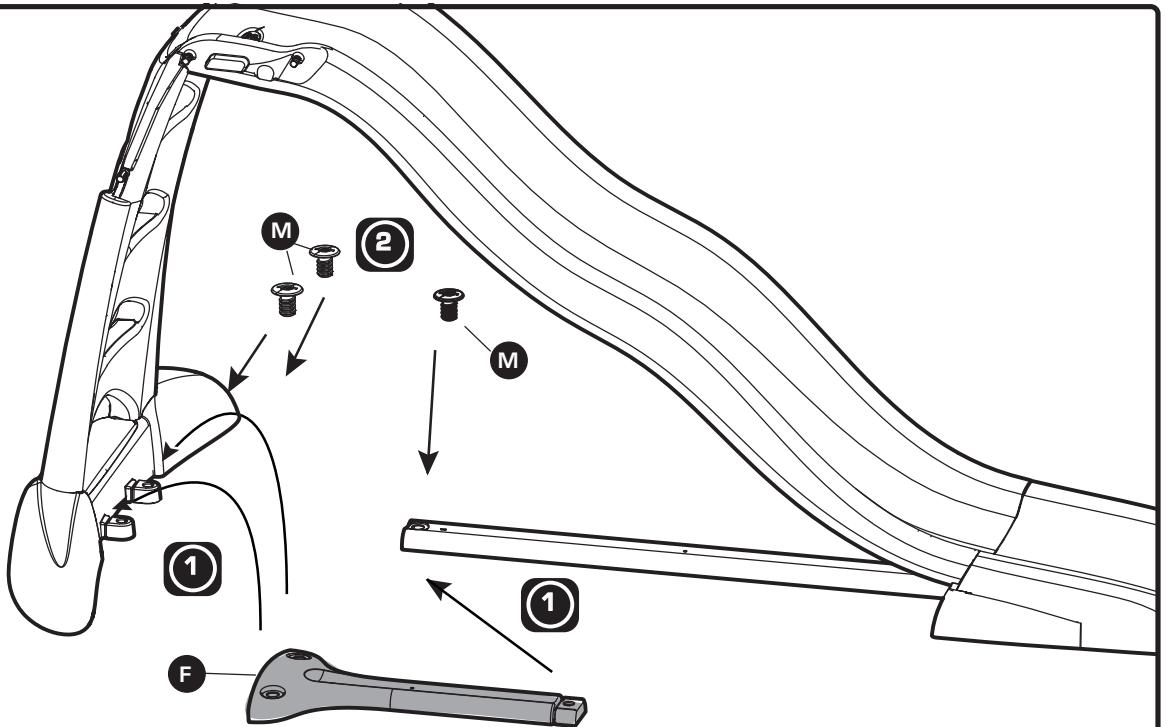
**1**

<b>L</b>		<b>x1</b>
<b>M</b>		<b>x1</b>

**2****3**

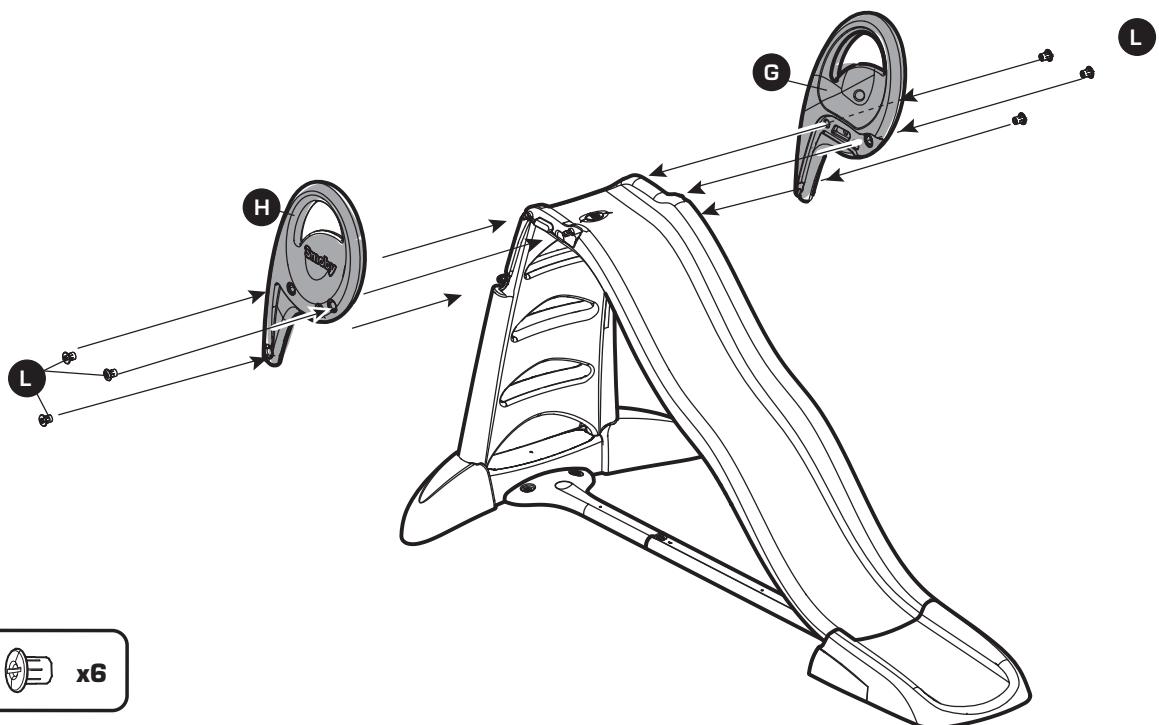
**4****5****6**

7

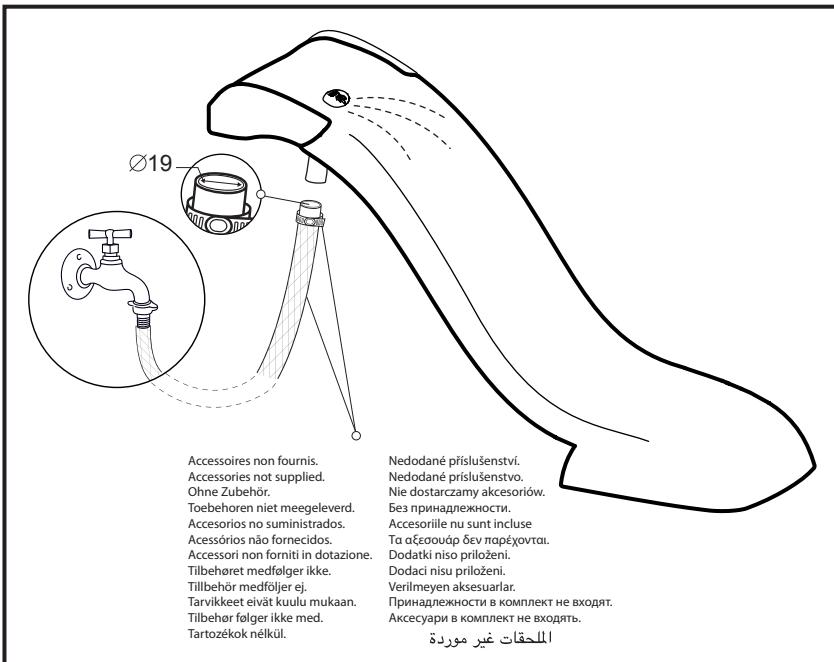


M x3

8



L x6



**FR** •Ne pas utiliser le toboggan près d'une piscine.Danger de noyade.Renseignements importants à conserver.Attention ! Pour écarter les dangers liés à l'emballage(attachments, film plastique, etc,...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du jouet.Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION ! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse).Les pièces doivent être dégrapées par un adulte avec un outil pour éviter les bords coupants.L'ensemble doit être installé sur un sol plat et horizontal. Ne pas l'installer sur des sols durs, style béton ou bitume; sinon il convient d'utiliser des surfaces amortissantes. Choisissez un endroit non obstrué (2 mètres au minimum autour du produit) afin que les fonctions du jeu ne soient pas entravées et que la sécurité soit assurée, sans clôtures, garages, maisons, piscine, branches suspendues, canalisations ni câbles électriques. Vérifiez régulièrement l'état du produit au début de chaque session de jeu (assemblage, protection, les pièces en plastique et / ou les pièces électriques). Resserrer ou refixer les éléments de sécurité et les parties principales si nécessaire. Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé. Le non-respect des consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations. Pendant la période hivernale, ne pas donner de choc violent sur le jouet au risque de le détériorer. Toute modification réalisée sur le jouet d'origine (par exemple, l'ajout d'un accessoire) doit être faite selon les instructions fournies par le distributeur original du jouet . Attention! Le toboggan doit être positionné de telle façon que l'enfant ne soit pas aveuglé par le soleil. les composants défectueux doivent être remplacés selon les instructions du fabricant. ATTENTION ! Réservez à un usage familial. Destiné à une utilisation intérieure ou extérieure.Utiliser uniquement de l'eau savonneuse. Nettoyer fréquemment la glissière à l'eau savonneuse pour limiter l'électricité statique.

**GB** •Do not use the slide near a swimming pool. Drowning hazard! Important information to be kept. Warning! To remove risks associated with packaging (attachments, plastic wrapping etc.) remove all items that are not part of the toy.Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! Never allow a child to play without adult supervision. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic or metal links between parts should be removed by an adult to avoid sharp edges. The unit must be installed on flat, horizontal ground. Do not install on hard ground, for instance concrete or asphalt, without laying a shock-absorbing surface. Choose an area free of any obstacle (2 mts minimum from the product) that do not interfere the playing functions and do not damage the security, such as fences, swimming pool,garages, houses, hanging branches, pipes or electrical wires. Check regularly at the start of each game session the condition of the product (assembly, protection, plastic parts and / or electric parts). Lighten or re-fix the safety elements and the main parts if necessary. If a defect is noted, do not use the product until it has been repaired. The non-respect of instructions could provoke falling, tipping over or various types of deterioration. During the winter period, do not give a violent hit to the toy which may damage it. Any amendment made on original toy (for example, the addition of an accessory) must be made according to the instructions supplied by the original toy retailer. Caution! The slide must be placed in such a way that the child is not blinded by the sun. Defective parts must be replaced according to the manufacturer's instructions. WARNING! Only for domestic

use. Designed for interior or exterior use. Only use soapy water. Frequently clean the slide with soapy water to limit static electricity. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. Do not use the equipment in any way other than the one recommended.

**DE** •Benutzen Sie die Rutsche nicht in der Nähe eines Schwimmbeckens. Ertrinkungsgefahr! Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. Achtung! Um alle durch die Verpackung entstehenden Gefahren auszuschließen (Schnüre, Plastikfolie usw ...), entfernen Sie alle Elemente, die nicht Teil des Spielzeugs sind. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Werkzeug abgetrennt werden, so dass keine schneidendenden Kanten entstehen. Die Einheit muss auf ebenem und horizontalen Boden aufgestellt werden. Nicht auf harten Böden wie Beton oder Bitumen aufstellen : anderenfalls sollten dämpfende Flächen benutzt werden. Wählen Sie einen nicht blockierten Ort (mindestens 2 m Abstand zum Gerät), an dem die Spielfunktionen nicht eingeschränkt sind und die Sicherheit gewährleistet werden kann, ohne Umzäunung, Garagen, Häuser, Schwimmbecken, überstehende Äste, Kanalisation oder elektrische Leitungen. Überprüfen Sie den Zustand des Produkts (Zusammenbau, Schutzfunktion, Kunststoff- und/oder Elektroteile) ehe damit gespielt wird. Die Sicherheitselemente und Hauptteile regelmäßig prüfen und nachziehen oder neu befestigen. Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen. Während des Winters darf das Spielzeug keinen schweren Schlägen ausgesetzt sein, es könnte beschädigt werden. Veränderungen an dem Original-Spielzeug (beispielsweise der Anbau von Teilen) dürfen nur entsprechend den Anweisungen des ursprünglichen Anbieters vorgenommen werden. Achtung! Die Rutsche muss so positioniert werden, dass das Kind nicht von der Sonne geblendet werden kann. Beschädigte Komponenten müssen gemäß der Anleitungen des Herstellers ausgewechselt werden. ACHTUNG! Nur für den Hausgebrauch. Vorgesehen für die Verwendung in Innenräumen oder im Freien. Nur Seifenlauge verwenden. Die Gleitschiene regelmäßig mit Seifenlauge waschen, um statische Elektrizität zu vermeiden.

**NL** •Gebruik de glijbaan niet in de buurt van een zwembad. Verdronkingsgevaar! Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. WAARSCHUWING! Om gevaren verbonden aan de verpakking (riemen, plastic folie, enz.) te vermijden, verwijder alle onderdelen die geen deel van het speelgoed uitmaken. Door een aansprakelijke volwassene te monteren speelgoed. WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een stuk gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Het geheel moet worden geïnstalleerd op een vlakke en horizontale ondergrond. Niet installeeren op harde vloeren zoals beton of asfalt bijvoorbeeld, als dit toch het geval is moet u eerst een schokbrekende

oppervlakte eronder aanbrengen. Kies een vrije ruimte (minimum 2 meter rond het product) zodat het spellet niet wordt belemmerd en de veiligheid wordt gewaarborgd, zonder omheiningen, garages, huizen, zwembaden, overhangende takken, leidingen en elektrische kabels. Alvorens te spelen, controleer de staat van het product (montage, beveiligingen, plastic en/of elektrische onderdelen). Zonodig de veiligheidselementen opnieuw aandraaien of vastzetten evenals de hoofdonderdelen. Indien er een gebrek wordt geconstateerd, het product repareren en vervolgens gebruiken. Het niet in acht nemen van de aanwijzingen kan leiden tot vallen, kantelen, of andere beschadigingen. Gedurende de winter, het speelgoed behoeven voor stevige schokken waardoor het product zou kunnen beschadigen. Elke aanpassing die op het origineel speelgoed wordt uitgevoerd (bijv. het aanbrengen van een accessoire) moet gebeuren volgens de aanwijzingen die met het origineel speelgoed zijn meegeleverd. WAARSCHUWING ! De glijbaan moet zodanig geïnstalleerd worden dat het kind niet door dezon verblind kan worden. Vervang defecte onderdelen volgens de instructies van de fabrikant. WAARSCHUWING ! Uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. Bedoeld voor gebruik binnenshuis of buitenshuis. Uitsluitend water en zeep gebruiken. Het glijtraject regelmatig reinigen met water en zeep om statische elektriciteit te voorkomen.

**ES** •No utilice el tobogán cerca de la piscina. ¡Peligro de ahogamiento! Informaciones importantes que deben conservarse. ¡ADVERTENCIA! Para evitar los peligros relacionados con el embalaje (ataduras, láminas de plástico, etc,...) deseche todos los materiales que no formén parte del juguete. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitárla un adulto con una herramienta para evitar los bordes cortantes. El conjunto debe instalarse en un suelo plano y horizontal. No instalarlo sobre suelos duros, estilo hormigón o asfalto; si no convendría utilizar superficies amortiguadoras. Escoja un lugar no obstaculizado (deje al menos dos metros de separación alrededor del producto) para que las funciones del juego no se vean bloqueadas, sin verjas, garajes, casas, piscinas, ramas suspendidas, canalizaciones ni cables eléctricos. Verificar regularmente y al inicio de cada sesión de juego el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y/o eléctricas). Apretar de nuevo o volver a fijar los elementos de seguridad y las partes principales si fuera necesario. Si se observa algún defecto, no utilice el producto antes de que este reparado. No respetar estas instrucciones podría provocar una caída, vueltas o deterioraciones diversas. Durante el período hivernal no someta el juguete a choques violentos ya que podría dañarlo. Toda modificación apartada al juguete de origen (por ejemplo, el añadido de un accesorio) debe ser efectuada conforme a las instrucciones abastecidas por el minorista del juguete de origen. ¡Atención! El tobogán debe colocarse de tal forma que la luz del sol no deslumbre al niño. Los componentes defectuosos deben ser reemplazados de acuerdo con las instrucciones del fabricante. ¡ADVERTENCIA! Solo para uso doméstico. Apto para uso interior y exterior. Utilice únicamente agua jabonosa. Limpie frecuentemente la bajada del tobogán con agua jabonosa para disminuir la electricidad estática.

**PT** •Não use o escorrega perto de uma piscina. Existe o

perigo de afogamento! Informações importantes a guardar. Atenção! Para eliminar perigos ligados à embalagem (fixadores, películas de plástico, etc.), retire todos os elementos que não fazem parte do produto. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta para limar as arestas vivas, cortantes. O conjunto deve ser instalado sobre solo liso e horizontal. Não proceder à sua instalação em pavimentos duros, do tipo betão ou betume; caso contrário, mostra-se adequado utilizar superfícies amortecedoras. Escolha um local não obstruído (2 metros no mínimo em redor do produto), para que as funções do jogo não sejam impedidas e a segurança seja assegurada, sem vedações, garagens, casas, piscina, ramos suspensos, canalizações nem cabos eléctricos. Verifique regularmente no início de cada utilização o estado do produto (montagem, protecção, peças de plástico e/ou peças eléctricas). Re-apertar ou fixar novamente os elementos de segurança e as partes principais se for necessário. Se for verificado algum defeito, não utilizar o produto até o defeito ser reparado. O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desequilíbrio ou diversas degradações. Durante o período invernal, evitar choques violentos no brinquedo sob risco de deteriorar. Quaisquer alterações feitas no brinquedo original (por exemplo, adicionar acessórios) têm de ser feitas de acordo com as instruções fornecidas pelo revendedor do brinquedo original. Atenção! O tobogã deve ser posicionado de modo a que a criança não fique encadeada pelo sol. Os componentes defeituosos devem ser substituídos de acordo com as instruções do fabricante. ATENÇÃO! Apenas para uso doméstico. Destina-se a uma utilização interior ou exterior. Utilizar apenas água e sabão. Limpar com frequência a prancha com água e sabão para limitar a electricidade estática.

**T** •Non utilizzare il prodotto vicino a una piscina. Pericolo di annegamento! Informazioni importanti da conservare. Attenzione! Per evitare ogni pericolo legato agli imballaggi (attacchi, fogli di plastica, ecc.), togliere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. ATTENZIONE! Non lasciare mai giocare i bambini senza la sorveglianza di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scritto in cassa). Per evitare il contatto con i bordi taglienti, la linguetta plastica tra le varie parti deve essere rimossa da un adulto. Installare l'assieme su un terreno piano e orizzontale. Non installarlo su terreni duri, ad es. di calcestruzzo o bitume, ma utilizzare delle superfici amortizzanti. Per non pregiudicare la funzionalità e la sicurezza del prodotto, instalarlo in un'area sgombra e priva di ostacoli (per almeno 2 metri intorno al prodotto), senza recinzioni, garage, case, piscine, rami sospesi, fossati o cavi elettrici. All'inizio di ogni sessione di gioco, verificare le condizioni del prodotto (montaggio, protezioni, parti in plastica e/o parti elettriche). Serrare o fissare nuovamente gli elementi di sicurezza e le parti principali, secondo necessità. Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazioni o altri tipi di problemi. Durante la stagione invernale, evitare colpi violenti sul gioco che potrebbe danneggiarsi. Qualsiasi modifica apportata al prodotto (ad esempio l'aggiunta di un accessorio) deve essere effettuata conformemente alle istruzioni fornite dal rivenditore. Attenzione! Lo scivolo deve essere posizionato in modo che il bambino non sia abbagliato dal sole. I componenti difettosi devono essere sostituiti secondo le istruzioni del costruttore. AVVERTENZA! Solo per uso domestico. Utilizzabile sia all'interno che all'esterno. Utilizzare solamente acqua saponata. Onde ridurre la formazione di elettricità statica, pulire frequentemente la guida di scorrimento in acqua saponata.

**DK** •Banen må ikke bruges i nærheden af en swimmin-gpool, da dette udgør en risiko for drukning! Gem disse vigtige oplysninger. Advarsel! For at undgå risikoer, som er relateret til emballagen (vedhæftninger, plastikemballage osv.), bedes du fjerne alle dele, som ikke er en del af legetøj. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Lad aldrig barnet lege uden voksenopsyn. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebon). Delene skal skilles ad af en voksen ved hjælp af et værktøj for at undgå skarpe kanter. Redskabet skal installeres på et plant og vandret underlag. Må ikke installeres på et hårdt underlag, såsom beton eller asfalt. Ellers skal den anvendes et stødabsorbérende underlag. Vælg en åben plads (med mindst 2 meters afstand til forhindringer) for ikke at hæmme børnenes leg og for at garantere deres sikkerhed. Med andre ord, man skal vælge en plads i god afstand fra heg, garage, hus, svømmebassin, lavthængende grene, rør og elektriske ledninger. Før brug bør produktets tilstand, f.eks., samlinger, beskyttelses-, plast- og/eller elektriske dele, regelmæssigt kontrolleres. Tilsænket eller efterspænd sikkerheds- og hovedelementerne efter behov. Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, for det er repareret. Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre styrt, tippning eller diverse beskadigelser. I vinterperioden må legetøjet ikke udsættes for kraftige stød, da det kan blive beskadiget. Alle ændringer til det originale legetøj, for eksempel påsætningen af tilbehør, skal foretages i hen-

hold til vejledninger udgivet af det oprindelige legetøjshandler. Advarsel! Rutschebanen skal opstilles, så barnet ikke blændes af solen. Defekte komponenter skal udskiftes i overensstemmelse med producentens anvisninger. ADVARSEL! Kun til privat brug. Beregnet til indendørs eller udendørs brug. Brug kun vand og sæbe. Rengør ofte glidefladen med vand og sæbe for at begrænse statisk elektricitet.

**SE** •Använd inte rutschbanan nära en simbassäng. Risk för drunkning! Viktig information som ska sparas. Varning! För att eliminera riskerna i samband med förpackningen (bilagor, plastfilm osv.), ta bort alla objekt som inte är en del av leksaken. Lekskak som skall monteras av ansvarig vuxen. OBS! Låt aldrig barnet leka utan vuxen tillsyn. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassakvitto). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas av vuxen för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Redskapet bör installeras horisontalt på plan mark. Placerar inte på hårt underlag, t.ex. betong eller asfalt. Bör användas på stötdämpande underlag. Välj ett område som är fritt från eventuella hinder (minst två meter fritt från produkten) som inte stör funktionerna eller skadar säkerheten som t.ex. staket, garage, hus, badbassäng, hängande trädgrenar, rör eller elektriska ledningar. Kontrollera regelbundet produktens tillstånd före varje spelomgång (montering, skydd, plastdetaljer och/eller elektriska delar) Om nödvändigt skruvar man fast säkerhetsanordningen och produktens viktigaste delar på nytt. Om ett fel konstaterats får produkten inte användas förrän den är reparerad. Om givna råd inte respekteras kan detta förrorska ett fall, att redskapet vältar eller andra skador. Under vintern får leksaken inte utsättas för stötar vilka kan medföra skada. Varje ändring som utförs på den ursprungliga leksaken (t.ex. installation av tillbehör) måste utföras enligt de anvisningar som lämnas av den ursprungliga leksaksdetaljisten. Rutschbanan skall placeras så att barnet inte bländas av solen. Defekta delar måste bytas ut i enlighet med tillverkarens instruktioner. VARNING! Endast för hemmabruk. För inomhus eller utomhus bruk. Använd endast tvål-vatten. Rengör regelbundet glidfladen med tvål-vatten för att på så vis minska den statiska elektriciteten.

**FI** •Älä käytä liukumäkeä lähellä uima-allasta. Huomisvara! Tärkeät tiedot, jotka on säälytettävä. Varoitus! Pakkauksen liittyvien riskien poistamiseksi (kiinnittimet, muovikäärleet jne.), poista kaikki materiaali, joka ei kuulu leluun. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuisen. VAROITUS! Älä koskaan anna lapsen leikkää ilman aikuisen valvontaa. Kaikkien valitustien liittämöön on toimitettava otostodistus (kassakuitti). Aikuisen on irrotettava osat toisistaan jonkin työkalun avulla terävien reunojen väältämiseksi. Tuote on pystytettävä tasaiselle ja vaaka-suoralle alustalle. Tuotteta ei saa asentaa suoraan kovalle pinnalle, kuten betoni- tai bitumialustalle, siihen on syytä ensin asentaa iskuja vaimentava pinta. Valitse esteetönluku (vähintään 2 m tuotteesta), jolla leikkiminen ei häiritse muita, ja jolla ei ole turvaliusuutta vaarantavia aitoja, autotalleja, taloja, uima-altaita, riippuvia oksia, putkia tai sähköjohtoja. Tarkista säännöllisesti ennen jokaista leikkimistä tuotteen kunto (kokoontalo, suojauskset, muoviset ja/tai sähköosat). Kiristä tai kiinnitä uudestaan turvaliusuuselementti ja tärkeimmät osat tarpeen mukaan. Jos leikkivälaineessä havaitaan jokin vika, välinitä saa käyttää vasta korjausien jälkeen. Ohjeiden laiminlyönnin seurauskena voi olla putoaminen tai leikkivälaineen kaatuminen tai vahingoittuminen. Talvella leikkivälaineeseen ei saa kohdistaa voimakkaita iskuja, sillä se saattaisi vahingoittua. Kaikki muutokset alkuperäiseen leluun (esimerkiksi lisävarusteiden liittäminen) tulee tehdä alkuperäisen leluun myyjän antamien ohjeiden mukaan. Huomio! Liukurata on asetettava sitten, ettei aurinko hääkaise lapsen silmiä. Vilailiset osat tulee vahittaa valmistajan ohjeiden mukaisesti. VAROITUS! Ainoastaan kotikäytöön. Tarkoitettu käytettäväksi sekä sisällä että ulkona. Käytä vain saippuavettä. Puhdista liukumäki usein saippuavedellä saataisen sähköön vähentämiseksi.

**NO** •Ikke bruk sklien nær et svømmebasseng. Fare for drukning! Ta vare på disse viktige opplysningene. Advarsel! For å fjerne all fare som er forbundet med innpakningene (vedlegg, innpakningsplast m.m.), fjern alle objekter som ikke er en del av leken. Må monteres av en voksen. ADVARSEL! La aldri barnet leke uten oppsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kvittering medbringes. Plastikkband mellom delene skal fjernes av en voksen person med verktoy for å unngå skarpe kanter. Enheten skal monteres og brukes på et flatt, horisontalt underlag. Skal ikke brukes på et hardt underlag som betong eller asfalt, men heller på støtdempende overflater. Velg et område som er fritt for hindringer, slik som gjørder, garasjer, hus, svømmebasseng, hengende greiner, rør eller størblokker (minimumsavstand 2 meter fra produktet) slik at lekefunksjonene ikke blir hemmet og sikkerheten kan opprettholdes. Kontroller tilstanden på produktet (montering, beskyttelse, plast- og/eller elektriske deler) før hver gang det lekes med. Om nødvendig, skru til eller fest sikkerhetslementene og hoveddelene på nytt. Dersom du oppdager en feil, må ikke produktet brukes før feilen er reparert. Manglende respekt for bruksanvisning kan forårsake fall, velting eller forskjellige skader. I løpet av vinter perioden, ikke påfør produktet harde slag da dette kan skade det. Alle endringer på en originalleke (for eksempel montering av tilbehør) må gjøres i samsvar med anvisningene fra den originale lekeprodusenten. Advarsel! Sklien må

installeres slik at barnet ikke blenders av solen.

**RU** •Не пользуйтесь этим устройством вблизи бассейна. Опасность утонуть! Важные сведения: храните! Чтобы избежать опасностей, связанных с упаковкой (шнурки, пластиковая пленка и т.д.), уберите все предметы, не являющиеся игрушками. Игрушку должен собирать взрослый, отвечающий за ребенка. ВНИМАНИЕ! Никогда не оставляйте играющего ребенка без присмотра взрослых. Все претензии должны сопровождаться свидетельством покупки (кассовый чек). Взрослый должен убрать пластиковое соединение между деталями с помощью инструмента, чтобы не оставалось острых краев. Изделие должно устанавливаться на ровной горизонтальной поверхности. Не устанавливать на твердых поверхностях типа твердого пола, бетона или асфальта. В противном случае следует подложить амортизирующее покрытие. Выберите свободное место (минимум 2 метра вокруг изделия) таким образом, чтобы элементы игры не мешали и была обеспечена безопасность: вдали от заборов, гаражей, домов, бассейна, висящих ветвей, труб и линий электропередач. В начале каждой игры проверяйте состояние изделия (сборка, защита, пластиковые детали и/или электродетали) Затягивайте и закрепляйте предохранительные элементы и основные части по мере необходимости. При нахождении дефекта не используйте изделие до его устранения. Несоблюдение инструкций может привести к падению, опрокидыванию и другим повреждениям. В зимний период нельзя допускать сильных ударов по изделию, из-за которых оно может повредиться. Любые изменения в оригинальной игрушке (например, добавление аксессуаров) должны выполняться в соответствии с инструкцией продавца к данной игрушке. Внимание! Горку необходимо устанавливать таким образом, чтобы солнце не слепило глаза ребенку. Дефектные детали не необходимо заменять согласно инструкции изготовителя. ВНИМАНИЕ! Только для использования в быту. Для использования внутри и вне помещений. Использовать исключительно мыльную воду. Регулярно чистите спуск мыльной водой во избежание накопления статического электричества.

**UA** •Не користуйтесь цим пристроєм поруч з басейном. Небезпека потонути! Зберігайте цю інструкцію на випадок можливого використання у майбутньому. Увага! Щоб вберегтися від небезпек, пов'язаних з упаковкою (мотузки, пластикова плівка тощо), приберіть всі предмети, що не є іграшками. Іграшка повинна збиратися тільки дорослими. УВАГА! Ніколи не залишайте дитину, яка грається, без нагляду дорослих. Будь-яку скрупу зловину повинна супроводжувати доказ придбання (квитанція). Деталі повинні бути обробленими дорослими за допомогою інструменту для уникнення ріжучих країв. Встановлювати лише на рівній, горизонтальній поверхні. Не встановлюйте на твердій поверхні, такій як бетон або асфальт, без накладення поштовхово-поглинаючого покриття. Виберіть вільну ділянку (відстань до виробу мін. 2 м), бо різкі споруди наприклад, огорожа, гараж, будинок, плавальний басейн, трубопроводи або електричні дроти можуть порушити функціонування і пошкодити захист приладу. На початку кожної гри перевіряйте стан виробу (збірка, захист, пластикові деталі і електродеталі) Затягніть або зафіксуйте елементи і основні частини, якщо це необхідно. Якщо виявлено несправність, не використовуйте пристрій, поки воно не буде відремонтовано. Недотримання інструкції може спровокувати падіння, перевернення або пошкодження. На холодну пору року не піддавайте іграшку сильним ударам щоб уникнути її поломки. Будь-які зміни в оригінальній іграшці (наприклад, додавання аксесуарів) повинні виконуватися відповідно до інструкції продавця до даної іграшки. Увага! Гірку необхідно встановлювати так, що сонце не сліпило очі дитині. Дефектні деталі необхідно замінити згідно з інструкцією виробника. УВАГА! Тільки для домашнього використання. Зроблено для внутрішнього або зовнішнього використання. Використовуйте лише мильну воду. Часто чистьте слайд з мильною водою, аби запобігти статичній напрузі.

لا تستخدم الزلاجة بالفرiction من حمام السباحة، فهناك خطر الغرق! التعليمات الهمامة المطلوب الاحتفاظ بها.  
تحذير! لإزالة المخاطر المتعلقة بالتخليف (الملحقات والغلاف البلاستيكي، إلخ آخر) قم بالخلص من جميع العناصر التي لا تعتبر جزءاً من اللعبة. يجب أن يقوم بتحجيم هذه اللعبة شخص بالغ مسؤول  
تحذير! لا تسمح طفل باللعب بدون إطار شخص بالغ. يجب عدم استعمال هذا المنتج قبل تركيبه بشكل صحيح  
يجب مراقبة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد

كل شكر يجب أن يرفق بها دليل الشراء (إيصال الخزينة).  
يجب نزع الوصلات البلاستيكية المت卿بة بين القطع من قبل شخص راشد بواسطة أداة لتجنب الحفافات القاتعة. معايير (ASTM)  
يجب تركيب المجموعة فوق أرض مستوية ومسطحة.

لا يجوز القيام بالتركيب على أرض صلبة، مثل الخرسانة أو القبر. بل يوصى بالاستعمال على سطوح مرنة ومحمدة للصدمات.  
اختر سطحة خالية تماماً من أي عقبات (من على الأقل من المنتج) والتي لا تتعرض مع طفل اللعب  
والأثاث، لأنهم، مثل الآسيويين، أو المغاربة، أو المغاربة، أو حمام السباحة، أو الفروع المائية، أو الأثاث  
أو الأثاث الكهربائي.

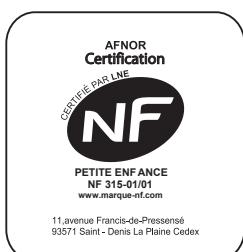
في بداية كل جلسة للعب، افحص بانتظام حالة المنتج (التميم، وأو  
الحملة، وأو الأجزاء البلاستيكية وأو الأجزاء الكهربائية).

يجب إعادة شد أو تثبيت عناصر السلامة والأجزاء الأساسية عند الضغط إذا لاحظت أي عيب لا تستعمل المنتج إلا بعد إصلاح العيب.  
انته موسم الشتاء لا تخطي يعنف اللعبة حتى لا تلحق بها الضرر. لا تستعمل الأجهزة بأية طريقة من غير الطريقة الموصى بها.

يجب أن تكون توافق أي تعديل يتم إجراؤه في اللعبة الأصلية (مثل إضافة ملح .  
على سبيل المثال) مع التعليمات المقدمة من قبل موزع التجزئة الأصلي للعبة

يجب استبدال الأجزاء التي تصيبها عطب وفقاً لتعليمات المصنع. تنبئه! يجب تركيز المراقبة بحيث لا يتعرض الطفل إلى الانبهار بأشعة الشمس.  
مخصص للاستعمال العائلي معد للاستعمال في الداخل أو الخارج استعمل فقط الماء بالصابون.

نظف بانتظام السباحة بالماء والصابون حتى تظل من بقايا الكهرباء.



## Site internet SAV France : [www.smoby.fr](http://www.smoby.fr)

**Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance : for any problems, return this card / Verbraucher-Info : Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantservice : voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen / Atención al consumidor : para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assitanza per il consumatore : per informazioni, rispedire la presente cartolina.**

NOM / NAME : .....  
PRENOM / SURNAME : .....  
RUE / STREET : .....  
  
VILLE / TOWN : .....  
CODE POSTAL / POSTAL CODE : .....  
PAYS / COUNTRY : .....  
N° TEL : .....

Réf.:  
**AAP1542D**

Colors:

SMOBY TOYS S.A.S.  
Service après ventes, Le Bourg Dessus,  
39170 Lavans-les-St-Claude, France.  
[www.smoby.fr](http://www.smoby.fr)

SIMBA DICKIE FINLAND OY  
Simikalliontie 3 B  
02600 Espoo, Finland.

N.V. SIMBA TOYS BENELUX S.A. - BELGIUM  
Moeskroensesteenweg 383C,  
8511 Aalbeke, Belgium.

N.V. SIMBA TOYS BENELUX S.A. - NL  
Holtwijk 22b  
7335 AC Apeldoorn, Netherland.

S.C. SIMBA TOYS ROMANIA SRL  
Baia Mare, Dura Str no 3, Romania.

SIMBA TOYS RUSSIA, BELARUSSIA  
stremie 7, vladenie "Tricolor"  
mcr. Vostryakov, Domodedovo  
Moscow region, zip 142072, Russia.

SIMBA TOYS UKRAINE Ltd  
42 Chernovotckatska street,  
Kyiv 02660, Ukraine.

SIMBA TOYS INDIA Pvt Ltd.  
808, Windfall, Sahar Plaza Complex  
Kurla Road, J.B. Nagar, Andheri (East)  
Mumbai 400059, India.

SMOBY TOYS HONG KONG Ltd  
Unit 259-260,  
2/F Tsim Sha Tsui Centre,  
66 Mody Road, Tsim Sha Tsui East,  
Kowloon, Hong Kong.

SIMBA TOYS MIDDLE EAST FZCO  
P.O. Box 61106  
Jebel Ali Free Zone, South Zone 5  
PLOT S3 - 1008, Dubai - U.A.E.

SIMBA TOYS MIDDLE EAST QATAR  
P.O. Box 5060 - Doha Qatar.

SIMBA SMODY CHILE - LATAM & MEXICO  
Los Militares 5885, Oficina 1402  
Las Condes, Santiago de Chile, Chili.

SIMBA TOYS KAZAKHSTAN LLP  
AIPL Warehouse Complex, chastok 1,  
poselok Almerek, Guldalinsk rural  
district  
Talgarsky area, Almaty 041611,  
Kazakhstan.



tél : 01274765030  
fax : 01274765031  
care@smobytoys.co.uk

Toboggan XL

N° :  N° :   
Qté : ..... Qté : .....

N° :  N° :   
Qté : ..... Qté : .....

N° :  N° :   
Qté : ..... Qté : .....

**For UK enquiries only**  
If you need any assistance, help or spare parts for this product,  
please contact the customer care manager.

SIMBA SMODY TOYS UK Ltd  
Broomfield House  
Bolling Road  
BRADFORD BD4 7BG